



Power and Reproduction of Public Spaces Tabriz in the late Qajar (constitutional) and First Pahlavi

*Shihab Adam Nohsi¹, Atusa Madiori^{*2}, Varaz Meshei Moradi³*

Abstract

The concept of urban space is always facing many complications. An important part of urban spaces are public spaces. Confronting space as a commodity, government intervention and government programs have created the monopoly of public spaces. The purpose of this research is to understand the process of production of public spaces in the city through the study of power relations. For this purpose, power conflicts in the political, cultural-social and economic environment of Tabriz city were investigated in two periods and sources such as documents and texts, maps and historical photos were used. The methodology of this study is in two stages, in the first stage, determining the indicators based on the ANT network technique and theoretical coding of the texts and documents of each course, and in the second stage, the analysis of these indicators is based on the power mechanism techniques, and finally, determining the power technology. Two discontinuities in this period, what is obtained from this research is that in the historical periods of late Qajar and first Pahlavi, contrary to what is expected from a civil society, most of the spatial representations in the city of Tabriz, apart from the constitution, Instead of involving all people and activists in the process of space production, they have been dominated by the rulers. However, due to the network nature of power, the resistances produced by other actors in the form of semiotic production and social production have been able to intervene in the process of space production to some extent and assert their right to urban spaces.



Key words: urban space, power, production of space, Tabriz, Qajar (constitution), first Pahlavi

¹PhD Student of Urban Planning, Central Tehran Islamic Azad University, Tehran, Iran
Shahabadamn@yahoo.com

²Associate Professor, Department of Urban Planning, Central Tehran Islamic Azad University, Tehran, Iran (corresponding author): atmodiri@gmail.com

³Associate Professor of Urban Planning Department, Central Tehran Islamic Azad University, Tehran, Iran var.moradi_masihi@iauctb.ac.ir



قدرت و تولید فضاهای عمومی شهر تبریز در اوخرقاجار(مشروطه) و پهلوی اول

شهاب آدم نوه سی^۱، آتوسا مدیری^{۲*}، واراز مسیحی مرادی^۳

چکیده

مفهوم فضای شهری همواره با پیچیدگی های فراوانی روبرو است. بخش مهمی از فضاهای شهری را فضاهای عمومی تشکیل می دهد. مواجهه با فضا بعنوان یک کالا، مداخله دولتی و برنامه حکومتی سبب ایجاد انحصار فضاهای عمومی گردیده است. هدف از این پژوهش شناخت فرایند تولید فضاهای عمومی شهر از خلال مطالعه روابط قدرت می باشد. بدین منظور تعارضات قدرت در بستر سیاسی، فرهنگی - اجتماعی و اقتصادی فضای های شهر تبریز در دو دوره مورد بررسی قرار گرفته و از منابعی چون اسناد و متون و نقشه ها و عکس های تاریخی استفاده گردیده است. روش شناسی مطالعه حاضر در دو مرحله می باشد، در مرحله اول تعیین شاخص ها براساس تکنیک شبکه ANT و کدگذاری نظری متون و اسناد هر دوره و در مرحله دوم تحلیل این شاخص ها براساس تکنیک های مکانیسم قدرت و نهایتاً تعیین تکنولوژی قدرت می باشد. با وجود دو گستالت در این بازه آن چه که از این پژوهش حاصل می شود این است که در دوره های تاریخی اوخرقاجار و پهلوی اول، برخلاف آنچه که از یک جامعه مدنی انتظار می رود، اغلب بازنمایی های فضایی در شهر تبریز، به غیر از مشروطه، به جای درگیر نمودن تمامی افراد و کنشگران در فرایند تولید فضا، در تسلط حاکمان بوده اند. با این حال به دلیل خاصیت شبکه ای قدرت، مقاومت های تولید شده از جانب سایر کنشگران به شکل تولید نشانه شناسی و تولید اجتماعی، توانسته اند تا حدودی در فرایند تولید فضا مداخله نموده و حق خود را نسبت به فضاهای شهری احراز نمایند.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرستال جامع علوم انسانی

واژگان کلیدی: فضای شهری، قدرت، تولید فضا، تبریز، قاجار(مشروطه)، پهلوی اول

^۱ Shahabadann@yahoo.com

atmodiri@gmail.com

var.moradi_masihi@iauctb.ac.ir

^۲ دانشجوی دکتری شهرسازی، دانشگاه آزاد اسلامی تهران مرکزی، تهران، ایران

^۳ دانشیار گروه شهرسازی، دانشگاه آزاد اسلامی تهران مرکزی، تهران، ایران (نویسنده مسئول)



• مقدمه

فضاهای عمومی هر جامعه‌ای بازترین عرصه تجلی فرهنگ و هویت آن جامعه می‌باشد فضا مفهومی چند وجهی و هم‌مان اقتصادی، سیاسی و نشانه شناختی است که مشخصه دو سویه دارد به‌این معنا که هم محصول و هم تولید کننده روابط اجتماعی است و همه ارکان جامعه در آن نقش دارند. بدون فضایی که زندگی اجتماعی را موجب شود، روابط اجتماع امکان شکوفایی و رشد نمی‌یابد. قدرت^۱ می‌تواند پدیده‌ای دشوار برای مشاهده باشد اما خود را در فضا^۲ و از طریق آن عیان می‌سازد؛ به عبارت دیگر قدرت از طریق فضا و به واسطه آن بر انسان‌ها اعمال می‌شود و از طریق طبقه بندی افراد و دادن ویژگی‌هایی به آنها بر حسب سن، جنس، نژاد، قومیت، طبقه و غیره، آنها را در فضاهای معین توزیع می‌کند و با این ابزار به کنترل اعمال و رفتارهای افراد می‌پردازد و در نتیجه بدین شکل، فضا وسیله‌ای برای کنترل و در نتیجه سلطه و قدرت می‌شود.

قدرت اصطلاحی مبهم است که به طور قابل توجهی در مقیاس‌ها و زمان‌های مختلف، دارای برداشت متفاوت می‌باشد. از این رو لازم است قدرت را در زمینه خاص آن درک کرد. این زمینه می‌تواند شامل پدیده‌های محلی، جهانی و یا مجازی باشد. جاییکه "عملکرد قدرت مختص مصادیق آن باشد" (Law) & ed., 1986, p. 16).

یکی از مجادله برانگیزترین منازعات فکری در حوزه نظریه‌های سیاسی بحث پیرامون مفهوم قدرت در دیدگاه متفکرانی نظیر می‌شل فوکو است. متفکران هم مسلک فوکو با عدول از دیدگاه‌های رایج، قدرت را نه صرفاً در ارتباط با سازوکارهای ساختاری رسمی یا در قالبی صرفاً سیاسی، بلکه منتشر در تمام حوزه‌های اجتماعی می‌دانند. فوکو با پیشنهاد راه دیگری به «اقتصاد جدید روابط قدرت» می‌پردازد. راهی که تجربی تر، دارای ارتباط نزدیک تر با وضعیت جاری و متضمن رابطه بیشتری می‌ان نظریه و عمل است. این راه عبارت است از اتخاذ اشکال مقاومت در مقابل انواع مختلف قدرت (Foucault, 1980a).

قدرت را نمی‌توان تنها به عنوان چیزی در تصالح یا اختیار یک گروه به منظور تسلط بر گروه دیگر تصور کرد، بلکه باید به عنوان یک شبکه ارتباطی در نظر گرفت، جاییکه قدرت از طریق وفاق جمعی از یک گروه به گروه دیگر اعمال می‌گردد (Harrison, 2011). قدرت در این زمینه^۳، به عنوان رابطه / روابط متقابل بین کنشگران و نهادهای متفاوت توسعه می‌یابد.

¹-Power

²-Space

³-Context



غالباً توزیع نامتقارنی از قدرت بین این گروه‌ها وجود دارد که در طول زمان دوام آورده، تغییر و بهبود یافته یا بدتر می‌شوند. این مفهوم ارتباطی از قدرت بسیار پیچیده‌تر از استفاده روزمره اولیه‌این اصطلاح است. قدرت "همانند شبکه" است (Foucault, 1980a, p. 98).

قدرت نه یک موجودیت واحد است و نه یک کمیت غیر قابل تغییر؛ بلکه می‌تواند تولید شود، بازتولید شود و یا نابود گردد. قدرت شبکه‌ای از روابط بین نهادها، انجمان‌ها و یا نیروهایی مانند: ثروت، مؤسسات، افراد، مواد، پرکنیس‌ها، فناوری‌ها و دانش است. قدرت از طریق شبکه، نه صرفاً از «بالا به پایین»، بلکه در جهات مختلف اعمال می‌شود. قدرت ثابت نیست؛ تغییر می‌کند، دگرگون می‌شود، جهش می‌یابد و دائمًا در جریان است. قدرت خودش را بازتولید می‌کند و شرایطی را که برای بازتولید آن مفید است تولید می‌کند (Rice, 2015). که این امر از طریق مکانیسم‌های قدرت صورت می‌گیرد.

از این رو و به منظور درک صحیح روابط قدرت در فضاهای عمومی شهری، به بررسی روابط قدرت دخیل در تولید این فضاهای خواهیم پرداخت. برای این منظور فضاهای شهری بافت قدیم تبریز به عنوان مطالعه موردی انتخاب شده است تا فرایند تولید این فضاهای در دوره‌های تاریخی اواخر قاجار (مشروطه) و پهلوی اول به عنوان اولین دوره‌های ظهر تغییرات در فضاهای شهری ایران و خصوصاً تبریز مورد بررسی قرار گیرد تا این طریق بتوانیم نقشی را که کنشگران مختلف در تولید این فضاهای داشته اند مشخص کنیم. در صورتی می‌توانیم ادعای دسترسی به جامعه مدنی را داشته باشیم که تمامی کنشگران و استفاده کنندگان از فضا در تولید آن نقش داشته باشند.

در حالت کلی هدف این پژوهش پرداختن به چگونگی تولید فضاهای شهری از طریق روابط قدرت است. بدین منظور به بررسی این سؤال اصلی پرداخته می‌شود که: شبکه روابط قدرت در تولید فضاهای شهری چگونه عمل می‌کند؟ در راستای سؤال اصلی سؤالات فرعی نیز مطرح می‌گردند که بایستی به آنها توجه شود: (۱) کنشگران در گیر در فرایند تولید فضاهای شهری کدامها هستند؟ (۲) روابط قدرت چگونه تولید فضاهای شهری را تحت تأثیر قرار می‌دهند؟ (۳) پیوندها و ضد پیوندهایی (عدم توافق‌ها) که در اثر این روابط ایجاد می‌شوند کدامها هستند؟ سؤال اصلی و سؤالات فرعی تحقیق شامل بررسی کنشگران و روابط بین آنها در تولید فضاهای عمومی شهر است که با استفاده از یک مطالعه عمیق موردی در شهر تبریز مورد بررسی قرار می‌گیرند.

فضا، تولید فضا، فضای عمومی شهری و قدرت مجموعه چارچوب مفهومی هستند که مفاهیم مورد مطالعه در تحقیق حاضر را به یکدیگر پیوند می‌دهند. که به بررسی آنها اشاره می‌گردد.

۱- فضا

جنبه اصلی فضا ارتباط متقابل آن با جامعه است؛ جامعه فضا را ایجاد می‌کند و فضا جامعه را (Rice, 2015). در مورد آنچه که فضا را تشکیل می‌دهد اختلاف نظرهای زیادی وجود دارد؛ با این حال در این



مورد توافق وجود دارد که فضا رابطه‌ای سنت بین خصوصیات فیزیکی (یا «فضایی») و دیگر خصوصیات آن .(Lefebvre, 2019, p. 59). غالباً «اجتماعی» و «شانه شناختی».

۲- تولید فضا

کلمه «تولید» در زمینه فضاهای شهری معانی و تعاریف متعددی دارد. در این مطالعه اصطلاح مذکور در قالب سه دسته: تولید فیزیکی، تولید اجتماعی و تولید نشانه شناختی، مورد بررسی قرار می‌گیرد.

۲-۱- تولید فیزیکی

تولید فیزیکی یک فضای شهری به صورت: ایجاد کردن، ساختن، درست کردن و یا ساماندهی مجدد فضا توصیف می‌شود (Stadtentwicklung, 2007; De Laet & Mol, 2000; Chase, et al., 2008; McKay, 1998). این تعریف شاید بازترین تفسیر از مفهوم تولید باشد. این امر شامل یک تغییر فیزیکی و قابل مشاهده در محیط است (Stadtentwicklung, 2007).

۲-۲- تولید اجتماعی

فضاهای شهری از طریق پرکتیس‌های افراد و گروه‌های اجتماعی «تولید» می‌شوند. در این تعریف، فضای فیزیکی لزوماً تغییر نمی‌کند، بلکه فعالیت کاربران آن؛ معنی، اهداف، نشانه‌ها یا طبقه‌بندی آن فضا را تغییر می‌دهند (Chase, et al., 2008; Littlefield & Lewis, 2007). در حالت‌های اجتماعی تولید، فضا غالباً به صورت زودگذر، از طریق فعالیت تصاحب کنندگانش تغییر می‌کند. تولید در این حالت، غالباً دائمی نیست و بیشتر اوقات موقتی است، اما خاطرات و اثرات این تولید می‌توانند برای مدت قابل توجهی ادامه داشته باشد (Rice, 2015).

۳-۲- تولید نشانه شناسی

«تولید نشانه شناختی» در کنار و یا در امتداد تولید فیزیکی و اجتماعی صورت می‌گیرد. و به معنای تولید نشانه‌ها و یا مفهوم است. این نوع تولید زمانی اتفاق می‌افتد که افراد در تولید معنا به جای آنکه منفعل باشند فعال می‌شوند (Rice, 2015).



-۳- فضای عمومی

فضای عمومی به عنوان محیطی برای حضور انسان‌ها نقش مهمی در حیات اجتماعی شهر دارد. «در فضاهای عمومی شهرهای است که مفهوم شهرنامی شکل گرفته و معنا پیدا می‌کند» (Rahnamayee & Ashrafee, 2007, p. 2). فضای عمومی به‌این دلیل فضای عمومی است که همگان حق دارند در آن حضور داشته باشند (Madanipour, 2010). فضایی است که متعلق و مرتبط با تمام مردم به عنوان یک کلیت، به رویشان باز است. بنابراین فضای عمومی به عنوان بستر مشترکی که مردم فعالیت‌های کارکردی و مراسمی را که پیوند دهنده اعضای جامعه است، در آن انجام می‌دهند. در این فضا با غربیه‌ها سهیم هستند و فضایی برای فعالیت‌های فرهنگی، سیاسی، جشن‌ها، مراسم مختلف، ورزش و برخوردهای غیر شخصی می‌باشد. دسترسی به‌این فضاهای بصورت فیزیکی و بصری انجام می‌گیرد. آنچه در فضای عمومی مهم است وجود تعاملات اجتماعی می‌باشد (Madanipour, 2008).

آرمان اولیه فضای عمومی بر مبنای برابری در دسترسی قرار دارد. فضاهای عمومی، مکانی برای رفع نیازهای روزمره زندگی عمومی در شهرها هستند. این فضاهای طول زمان و براساس شرایط اجتماعی، اقتصادی و فرهنگی تغییر می‌کنند. (Pasaogullari & Doratli, 2004).

-۴- قدرت

قدرت از جمله مفاهیم جدل بر انگیز و فاقد بار معنایی واحدی است. برای این مفهوم تعابیر گوناگونی وجود دارد که بر مبنای معیار خاصی ارائه شده‌اند. معیارهایی از قبیل سطح تحلیل، منشاء قدرت، قدرت نرم یا سخت، ساختاری بودن، شبکه‌ای بودن آن.

قدرت را نمی‌توان تنها به عنوان چیزی در تصاحب یا اختیار یک گروه به منظور تسلط بر گروه دیگر تصور کرد، بلکه باید به عنوان یک شبکه ارتباطی در نظر گرفت، جاییکه قدرت از طریق وفاق جمعی از یک گروه به گروه دیگر اعمال می‌گردد (Harrison, 2011). قدرت در این زمینه^۱، به عنوان رابطه / روابط متقابل بین کنسرگران و نهادهای متفاوت توسعه می‌یابد. قدرت نهاد و نه یک ساختار بلکه وضعیت استراتژیکی پیچیده و کثرت روابط می‌ان نیروهای است که به دنبال منافع و مقاصد متفاوت و نه لزوماً متضاد، در فضا حضور می‌یابد.

در حالت کلی رویکردهای عمدۀ در تعریف قدرت را می‌توان به صورت جدول ذیل بیان نمود.

جدول شماره ۱: رویکردهای عمدۀ در تعریف قدرت

^۱- Context



رویکردهای عمده در تعریف «قدرت»	مبانی رویکرد
قدرت به متابه تحمل اراده کشش گر «الف» به کشن گر «ب» (ویر، سی رایت می از)	۱. رویکرد کلاسیک (هابز) قدرت به مفهوم تائین خواسته جمعی(پارسونز)
در تداوم خط سیر نخست: دوشه گاری بین دیدگاه کلاسیک قدرت و نگاه جدید به قدرت است. از این منظر قدرت از سیاری جهات به واسطه ذهنیت و فرهنگ اعمال می شود و بدین گونه سوزه را نیز می سازد.	
در تداوم خط سیر نخست: قدرت در این رهیافت عبارت است از قدرت تعریف کردن و تحمل این تعریف در برابر هر آنچه آن را نیز می کند. قدرت عبارت است از جعل یا ساختن سميلها.	۲. رهیافت ذهنیت گرایانه (آلرسو، گراماشی، مکتب فرانکفورت، بوردیو، اصحاب مکتب CDA)
در تداوم خط سیر نخست: پارادایم جدید «قدرت» و خط سیر جدید؛ بر وجوده منتشر، سیال و شبکه ای قدرت تأکید می شود، بر این اساس قدرت مبتنی بر روابط متحرک، نابرا بر است که سراسر جامعه توسعه یافته است، به نهادهای سیاسی خالصه و محدود نمی شود، قدرت فراتر از جنبه های سلی مبتنی بر ابعاد ایجادی و مولد است، قدرت ناشی از پایین است....	
رویکرد شالوده شکنان (دریدا، لالانو، موفه) رویکرد فوکو	۳. رویکرد پس از خالق گرایانه

Source: (Khoshamadi, 2009)

رویکردی از قدرت که در این مطالعه مدنظر می باشد، رویکرد پس از خالق گارنه خصوصاً رویکرد فوکو و نگاه شبکه ای به قدرت است.

• روش تحقیق

رویکرد اتخاذ شده در این مطالعه کیفی می باشد و در دو مرحله صورت گرفته است. در مرحله اول با استفاده از تکنیک ANT (تکنیک کنشگر - شبکه) و کدگذاری نظری داده ها (اسناد و متن) به فرایند تولید فضا (ایجاد شبکه) و تعیین شاخص ها پرداخته شده است و در مرحله دوم تحلیل این شاخص ها و داده ها به منظور تعیین نوع مکانیسم قدرت (حاکمیت مند، انطباطی و امنیتی) در فضای شهری هر دوره صورت گرفته است.

- نظریه کنشگر - شبکه

نظریه کنشگر - شبکه (ANT) در ابتدایی ترین سطح خود تلاش می کند تا چگونگی جمع شدن «کنشگران»، تعامل آنها، تغییر هویت و یا ارتباط شبکه های متضاد را مطالعه کند. همانگونه که لاو و هاسارد (Law, et al., 1999, p. 3) توضیح می دهند "موجودیت ها، فرم ها و ویژگی هایشان را در نتیجه ارتباط با دیگر موجودیت های کسب می کند". ANT توضیح می دهد که چگونه هر شیء یا موجودیت، یک کنشگر در این شبکه می باشد و همه اشیاء و مفاهیم در داخل یک شبکه فعالیت می کنند، اما هیچ سلسله مراتب اهمی تری از پیش تعیین شده در میان آنها وجود ندارد (Law, et al., 1999).

- ترجمه در نظریه کنشگر شبکه



ترجمه یکی از اصلی ترین چارچوب‌های نظری تئوری کنشگر – شبکه است و به عنوان تکنیکی برای تعیین شاخص‌های دخیل در فرایند تولید فضاهای شهری مورد استفاده قرار می‌گیرد. ترجمه شامل تولید یا بازتولید معنا، هویت و یا دانش است. فرایندی چند مرحله‌ای که توسط آن کنشگران شبکه‌های قدرت را ایجاد، متحول یا حفظ می‌کنند (و یا شبکه را از دست می‌دهند) (Latour, 1988; Callon, 1986).

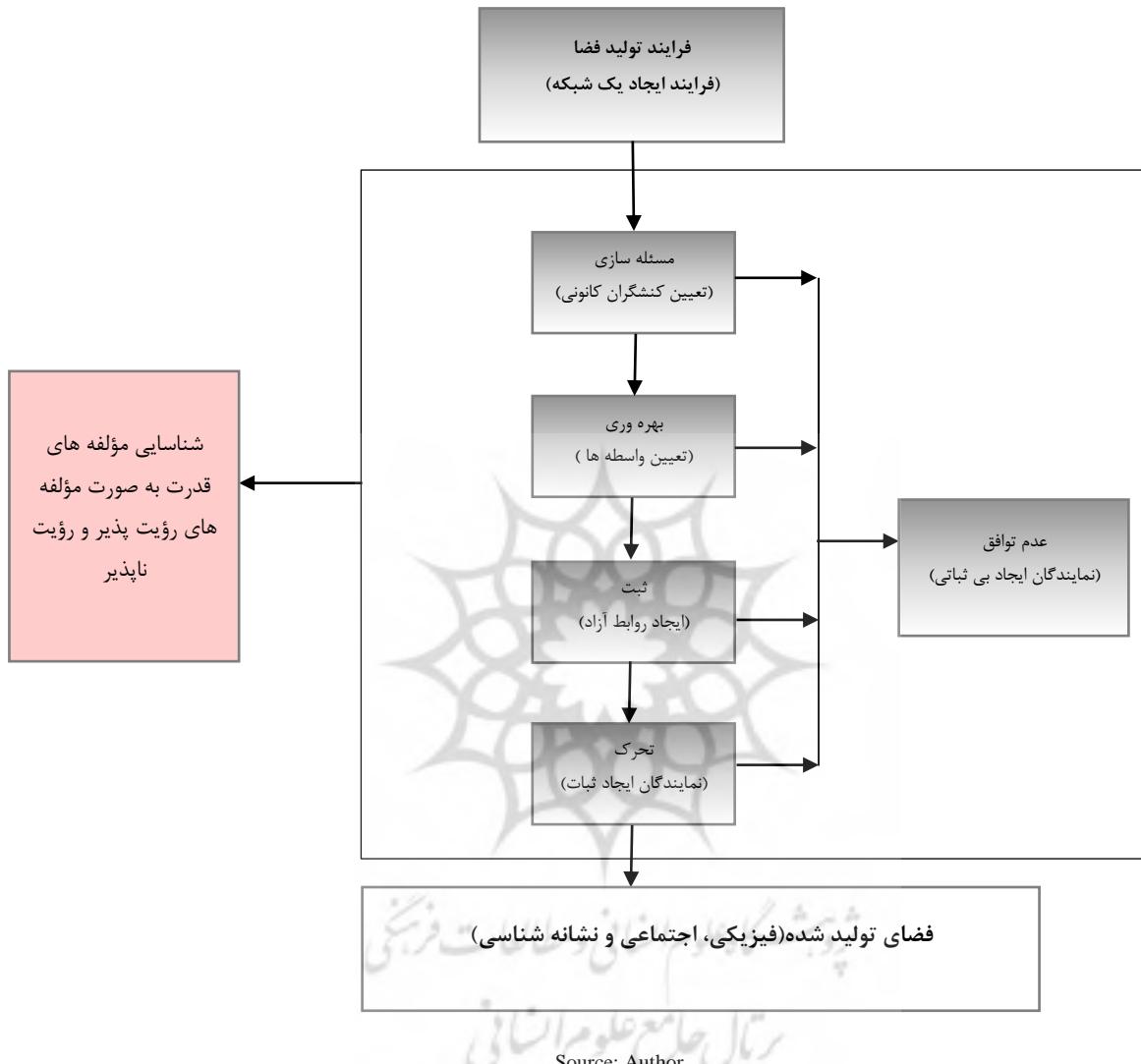
ترجمه به بخش‌های متمایزی تقسیم می‌شود که به عنوان چهار لحظه^۱ توصیف می‌شوند: «مسئله سازی»، «بهره برداری»، «ثبت»، و «تحرک»؛ یک ضد – لحظه پنجم نیز وجود دارد که می‌تواند در طی هر لحظه صورت بگیرد، که به عنوان «عدم توافق» توصیف شده است (Callon, 1986, p. 211). هرکدام از این لحظه‌ها می‌توانند با یکدیگر هم پوشانی داشته و چندین بار در ترجمه تکرار شوند، با استفاده از این نوع توصیف می‌توانیم روابط قدرت را در زمینه‌های خاصی مانند فضاهای شهری مورد بررسی قرار دهیم.

تعیین شاخص‌ها در این مطالعه، با استفاده از تکنیک روش شناسی ANT به صورت گام به گام و به شرح زیر، فرمول بندی خواهد شد:



نمودار شماره ۱: فرایند ترجمه در تولید فضا (ایجاد شبکه)

^۱ -Moment



Source: Author

هر کدام از این شاخص‌ها و مؤلفه‌های شبکه می‌باشد در بستر و زمینه آن یعنی بستر سیاسی (ایدئولوژی)، فرهنگی – اجتماعی و اقتصادی هر دوره مورد بررسی قرار گیرد. نمودار بالا حاکی از آن است که تمامی کنشگران دخیل در فرایند تولید فضا (ایجاد شبکه) در تلاش هستند تا از طریق انواع تولید (تولید فیزیکی، اجتماعی و نشانه شناسی)، نقش خود را نسبت به فضا ایفا نموده و آن را به تسلط درآورند. این کنشگران، پیوندها و کنش‌هایشان، از طریق «مسئله سازی» مورد شناسایی قرار می‌گیرند. بنابراین شناخت مسئله یک گام ضروری



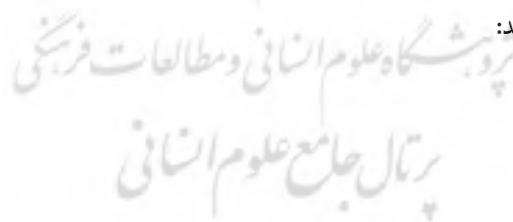
در جهت شناسایی و تعیین کنشگران و کنش‌ها می‌باشد. کنشگران کانونی از طریق «بهره برداری» تلاش می‌کنند تا هویت سایر کنشگران را از طریق مسئله سازی تغییر داده و آنها را وارد شبکه نمایند. که این عمل از طریق واسطه‌هایی صورت می‌پذیرد. در لحظه بهره برداری، در مورد روابط کنشگران پایداری وجود ندارد؛ بنابراین این روابط نیاز به ثبت شدن خواهد داشت (Callon & Law, 1982). این ثبت در صورتی موفقیت آمیز خواهد بود که منافع و هویت کنشگران حول مسئله تعریف شده سازماندهی گردد. لحظه زمانی صورت می‌گیرد که کنشگران شروع به سرمایه گذاری منابع مانند زمان، پول، انرژی و تخصص می‌کنندو بعد از ثبت شبکه، تعدادی از کنشگران به عنوان نماینده این شبکه عمل می‌نمایند تا «تحرک» شبکه را تضمین نموده و نماینده ایجاد ثبات در آن باشند. در عین حال کنشگران دیگری در جهت عدم توافق با شبکه عمل نموده و در صدد ایجاد عدم ثبات در شبکه هستند. عدم توافق و عدم ثبات در هر مرحله از فرایند ترجمه می‌تواند صورت پذیرد. در مرحله بعدی تحلیل این شاخص‌ها به منظور تعیین نوع مکانیسم قدرت حاکم بر فضا خواهد بود.

سه نوع مکانیسم قدرت در فرایند تولید فضای عمومی شهری قابل شناسایی است:

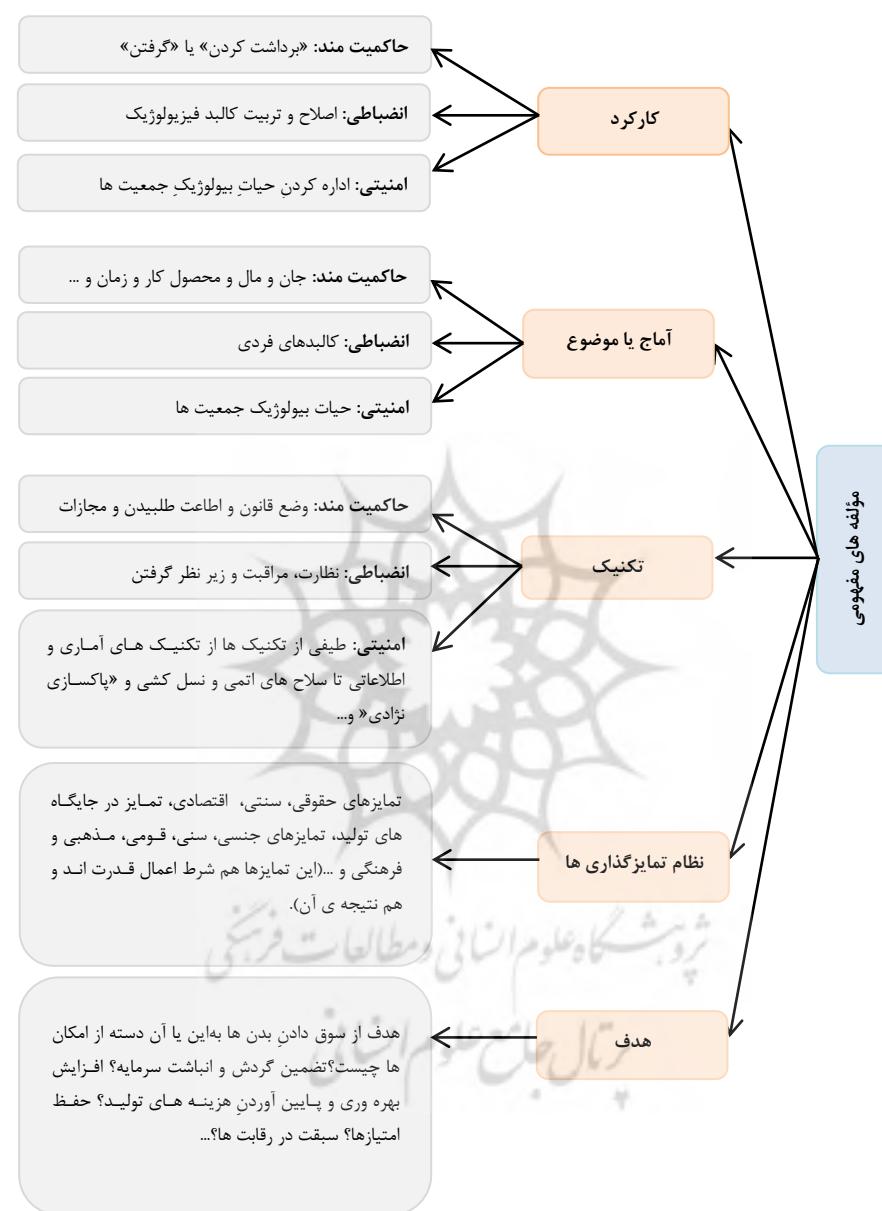
- ۱- مکانیسم قدرت حاکمی قدرتمند
- ۲- مکانیسم قدرت انتظامی
- ۳- مکانیسم قدرت امنیتی

- تحلیل مکانیسم‌های قدرت

خطوط کلی تحلیلی به منظور فراهم آوردن مؤلفه‌هایی مفهومی تحلیل مکانیسم‌های قدرت، به شرح نمودار شماره ۲ می‌باشد:



نمودار شماره ۲: مؤلفه‌های مفهومی تحلیل مکانیسم‌های قدرت



در هر مطالعه ای اطلاعات مربوط به مولفه های مفهومی به منظور تشخیص نوع مکانیسم قدرت در تکنولوژی آن مورد استفاده قرار می گیرند.

- تکنولوژی قدرت



تکنولوژی قدرت ترکیبی از مکانیسم‌های قدرت است که رابطه‌ای نظام مند باهم دارند. نظامی از مکانیسم‌های قدرت که در آن یک مکانیسم قدرت «تفوق استراتژیک» دارد و از سایر مکانیسم‌ها استفاده تاکتیکی می‌کند (Mashayekhi, 2017, p. 109) فوکو تأکید می‌ورزد که نباید پنداشت گونه‌ای توالی تاریخی در کار است که طی آن مکانیسم محو می‌شود و مکانیسمی دیگر جای آن را می‌گیرد. نمی‌توان از «عصر حاکمیت مندی»، «عصر انضباط» یا «عصر امنیت» سخن گفت. درست است که در قرون وسطی به نسخه‌ای از قدرتِ حاکمیت مند و در عصر کلاسیک با نسخه‌ای دیگر از این مکانیسم بر می‌خوریم، اما استفاده از تکنیک‌های انضباطی و حتی امنیتی را در این دوران نمی‌توان نادیده گرفت. از سوی دیگر گچه از قرن هجدهم مکانیسم انضباطی در جوامع غربی بسط می‌یابد، و در دوره اخیر مکانیسم امنیتی توسعه پیدا می‌کند، اما در همین دوره‌هاست که سازوکارهای قانونی و قضایی بیش از هر دوره دیگری تحول پیدا می‌کنند و پیچیده می‌شوند. مفهوم تکنولوژی‌های قدرت مفهومی است برای حل این معما و پرهیز از ساده کردن مسائل در قالب توالی مکانیسم‌ها.

در این مطالعه نیز تعیین نوع تکنولوژی قدرت با تعیین توفيق استراتژیک نوع مکانیسم‌ها مد نظر می‌باشد

منابع اصلی داده‌ها شامل: بررسی گسترده اسناد و متون، منابع مكتوب و نقشه‌ها و تصاویر هستند.

• نتایج و بحث

- معرفی محدوده مورد مطالعه

انتخاب سایت از طریق فرایندی است که فلایبورگ (Flyvbjerg, 2001, p. 79) به عنوان «انتخاب بر محور اطلاعات» توصیف کرده است. این انتخاب همچنین به دلایل واقع بینانه و عملی تر مانند در دسترس بودن صورت گرفته است. برای این منظور به مطالعه بافت شهر تبریز در دوره‌های اواخر قاجار (مشروعه) و پهلوی اول پرداخته شده است

تبریز به عنوان دومین شهر ایالتی بعد از پایتخت، در دوران‌های مختلف کانون تعارضات و کشمکش‌هایی بوده است که بازمایه‌های این تعارضات در شهر به اشکال گوناگون به نمایش درآمده است. مرکز شهر در برگیرنده مهم ترین عناصر شهری شامل بازار، مراکز مهم سیاسی - اداری و عناصر تاریخی است. شهر تبریز از ابتدا در درون این محدوده شکل گرفته و تکامل یافته است. این محدوده همچنین در برگیرنده یادمانها و نهادهای تاریخی شهر است. در شرایط فعلی نیز مرکز شهر هسته اصلی فعالیت و اقتصاد شهر تبریز است (Naghsh Jahan Pars Consulting Engineers, 2005, p. 4)



طبق نقشه دارالسلطنه تبریز (قرابه داغی) که به امر ولیعهد مظفرالدین می‌رزا در سال ۱۲۹۷ ق ترسیم شده بود؛ شهر از عناصر و فضاهای مختلفی همچون محلات، بازار، ارک سرکاری و علی شاهی، حرمخانه و قراولخانه، خانه‌ها، قبرستان‌ها، مساجد و کلیساها، می‌ادین و مدارس، خربندها، مقابر، کاروانسراها و کارخانه‌ها، باغ‌ها، آسیاب‌ها و قنات‌ها، دروازه‌ها و مزارع اطراف شهر تشکیل شده بود (Fakhari tehrani, et al., 2007, p. 44). شبکه ارتباطی قدیم تبریز همانند بیشتر شهرهای سنتی، تحت تأثیر واقعیات محیطی، اجتماعی، اقتصادی و امنیتی به شکل اندام وارهای و با مسیرهای نسبتاً کم عرض و غیرهندسی شکل گرفته بود و نظم عملکردی بر نظم شکلی غلبه داشت. به طور کلی با کنکاش در نقشه ارتباطی شهر تبریز می‌توان بافت نسبتاً شعاعی با راسته‌های اصلی، راسته محله‌ها و گذرهای فرعی و بن بست را تشخیص داد (Mohammadzadeh, 2016). راسته‌های اصلی از یک دروازه شهر شروع و به یک دروازه دیگر آن ختم می‌شد. پشت اغلب دروازه‌ها بازارچه‌هایی ساخته شده بود که بعضی از آن‌ها به بازار مرکزی شهر متصل بودند. از جمله این‌ها می‌توان بازارچه‌های درب باگیشه، سرخاب، درب استانبول، شتربان(دوه چی)، درب گجیل و خیابان (رهلی بازار) را نام برد. در تقاطع چند راسته، فضای مرکز محله یا می‌دانچه محله با خدمات عمومی مانند مسجد، تکیه، حسینیه، گرمابه، زورخانه، قهوه خانه و مغازه‌های نانوایی و قصابی شکل گرفته بود (Fakhari tehrani, et al., 2007, p. 66).

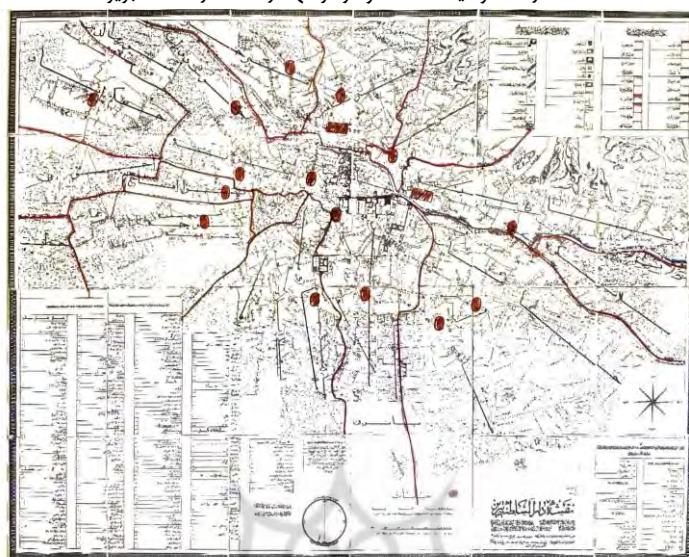
قسمت‌هایی از شهر تبریز که در این مطالعه حائز اهمیت می‌باشد فضاهای عمومی از محلات، می‌دان‌های مراکز محلات و ... می‌باشد. از می‌دان تمامی محلات تبریز، ۸ مورد آنها که در نقشه دارالسلطنه به آنها اشاره شده است، مورد بررسی قرار می‌گیرند. این محلات عبارتند از: محلات سیلاب، سرخاب، شتربان، خیابان، مارالان، نوبر، ویجویه، سنجران (راسته کوچه) که می‌دان‌های معروف هریک از محلات نیز عبارتند از: سیلاب(بازارچه سیلاب)، سرخاب (بازارچه سرخاب)، شتربان (می‌دان‌های صاحب الامر و کاه فروشان)، خیابان(می‌دان قطب)، مارالان(می‌دان چارسی)، نوبر (می‌دان هفت کچل)، ویجویه (می‌دان ویجویه) و سنجران (می‌دان دیک باشی) که در نقشه دارالسلطنه به آنها اشاره شده است.



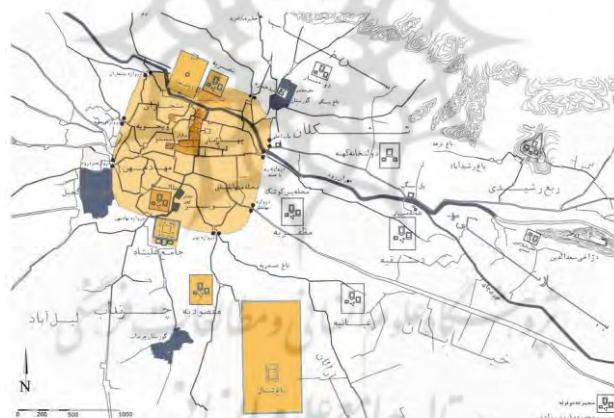
10.30495/jsc.2024.1994017.2130



نقشه شماره ۱: موقعیت محلات و مراکز آنها در نقشه دارالسلطنه تبریز



نقشه دارالسلطنه تبریز ۱۲۹۷ هجری قمری - ۱۸۸۰ میلادی
دانش سازمان اسناد و کتابخانه ملی



- شهر تبریز در اوخر دوران قاجار و مشروطه:

ساختمانی شهر تبریز در دوران قاجار دارای سازمانی پیچیده بود به گونه‌ای که ضعف مرکزیت حتی در کوچکترین ابعاد اجتماعی مانند اقتدار کدخداد محلاً در نظر گرفته شد. این ضعف سایر کنشگران و نقش آنها در تولید و باز تولید فضاهای شهری کاملاً نمایان بود. بحران‌های اقتصادی ایجاد شده در اوخر دوران قاجار و نفوذ غرب منجر به ایجاد موضع گیریهایی از جانب همی‌ن طبقات اجتماعی نسبت به حاکمان قاجار شد. هر کدام از این طبقات با توجه به ضعف مرکزیت موفق به تشکیل سازمان‌ها، انجمن‌ها و احزاب سیاسی خود شدند که ریشه‌های این



10.30495/jsc.2024.1994017.2130

اعتراضات در شهر تبریز به وجود آمده و راه را برای انقلاب مشروطیت باز کرد. انجمن ایالتی که با پیروزی مشروطیت در تبریز شکل گرفته بود و به صلاحیت این انجمن، در هر یک از محلات تبریز انجمن فرعی از سوی مشروطه خواهان تشکیل گردید (Taherzade behzad, 1984, p. 148). به لحاظ ایدئولوژی نیز شهر تبریز در اوخر دوران قاجار دچار اختلافات مذهبی شده و حتی اثر ایدئولوژی غرب در ایران به طور کلی و شهر تبریز به طور خاص، در ایجاد همین طبقات اجتماعی خصوصاً طبقات روشنفکر بی تأثیر نبوده است. تمامی این حوزه‌ها در نهایت تأثیر خود را در کالبد شهر تبریز به صورت وجود محلات مختلف، اماکن و فضاهای شهری عمومی مانند شکل گیری خیابان در محدوده پاساز، تشکیل انجمن‌های محلات، تاسیس بلدیه که محلی برای تعاملات اجتماعی بودند، بر جای گذاشت. با وقوع انقلاب مشروطیت این مکان‌های عمومی به لحاظ تعاملات اجتماعی از اهمیت مضاعفی برخوردار شدند. جدول ذیل مقوله‌های مذکور در فرایند تغییر و تحولات را نشان می‌دهند.

جدول شماره ۲: تعیین شاخص‌های شبکه براساس کدگذاری نظری اسناد تاریخی اواخر قاجار و مشروطه

مقوله اصلی	مقوله فرعی	
مسئله سازی (شناسایی کنشگران کانونی)	●	به وجود آمدن نارضایتی وسیع اجتماعی در نتیجه تماس با غرب
	■ ●	انزوای کامل و خودداری اقتصادی شهرها
	■ ●	بحران اقتصادی اواخر سال ۱۲۸۳ و گرانی یا افزایش مواد غذایی در داخل ایران
	●	به وجود آمدن طبقه متوسط سنتی و طبقه روشنگران
بهره وری (تعیین واسطه‌ها)	●	(۱) انتشار روزنامه‌های انجمن، آذربایجان، تجدد، بلدية، گنجینه فنون و...، تأسیس انجمن مرکز غنیی و سایر انجمن‌ها توسط گروهی از روشنگران جوان تبریز.
	■ ●	(۲) استه شدن بازارها به دنیال بحران اقتصادی اواخر سال ۱۲۸۳
	■ ●	(۳) تنشی مهم اقتصادی و اجتماعی بازار
		(۴) سازمان اجتماعی پیچیده و اهمیت وجود اماکن عمومی چون مسجد، قهوه خانه، حمام و زورخانه در این سازمان اجتماعی
ثبت (ایجاد روابط آزاد)	●	(۱) اختصاص خانه برخی از مشروطه خواهان به محل تشکیل انجمن‌ها
	■	
عوامل ایجاد ثبات در شبکه	▼ ●	(۱) تشکیل مجلس مؤسسان و تائین امیت قانون اساسی مشروطه
	▼ ●	(۲) افزایش تعداد کرسی‌های نمایندگان ایالات و اقلیت‌های مذهبی
	▼ ●	(۳) تصویب قانون جدید انتخابات توسط مجلس و لغو نمایندگی بر مبنای شغل و طبقه
عوامل ایجاد بی ثباتی در شبکه	▼ ●	به وجود آمدن دو گروه مذهبی «مشترک» و «شیخی» در تبریز در نتیجه سیاست‌های قاجار برای ایجاد اختلاف (هر کدام فضاهای مخصوص به خود را داشتند) از فضاهای دیگری استفاده نمی‌کردند).
	▼ ●	جدایی پخش‌های مختلف بازار به دلیل وجود اخلاق‌افزایان و رقابت‌های فرقه‌ای، صنفی و زیستی.



- تولیدات فضایی ایجاد شده در شهر تبریز در اوخر قاجار و مشروطه

اصلی ترین ویژگی این دوره، که انقلاب مشروطیت در میانه آن روی داد، فضای آزادیخواهانه‌ای است که در پی نفوذ اندیشه‌های مترقی اجتماعی از فراسوی مرزها، در برابر خودکامگی قاجاری شکل گرفت. پیامد آشکار این فضای باز، شکل گیری عملکردهای شهری نوینی است که پیش‌تر، امکان تحقق نداشت. حضور اتباع کشورهای دیگر عامل بسیار مؤثری در استقرار این عملکردها و شکل گیری کالبدی فضاهای شهری در برگیرنده آنها بود و در بسیاری از موارد، نمونه‌های نخستین توسط آنها بنیاد گذارد شد. سه دهه پایانی دوره قاجاریه، دوره اصلی شکل گیری کالبدی و اوج رونق عملکردی فضای شهری «در محدوده پاساز» به شمار می‌رود.

نادر می‌رزا در «تاریخ و جغرافی دارالسلطنه تبریز»، به وجود کنسولگری‌های چهار کشور انگلیس، روسیه، عثمانی و فرانسه اشاره می‌کند. از این میان، کنسولگری انگلیس پرسابقه ترین نمایندگی سیاسی یک دولت خارجی در تبریز بود که در محدوده امروزی بلوک «پاساز» در کوچه زرگرباشی قرار داشت و آغاز فعالیت آن به سال ۱۲۵۲-۳ ق / ۱۸۳۷ برمی‌گردد. کنسولگری روسیه نیز، که کمی پس از این تاریخ فعالیت خود را آغاز کرد، در شمال بلوک امروزی «پاساز» در کوچه «کنسولگری» قرار گرفته بود. کنسولگری فرانسه، در آغاز تأسیس، در همین کوچه قرار گرفته بود و کوچه یاد شده به دلیل وجود دو کنسولگری فوق، به این نام معروف شد.

یکی از شاخص ترین عناصر شهری ساخته شده در این دوره مجموعه کلیسا و مدرسه وابسته به کاتولیکهای لازاری فرانسوی است.

در حدود همین زمان، مجموعه‌ای از فعالیت‌های گوناگون شهری، در دو سوی گذر «پاساز» جای گرفت. برای استقرار این فعالیت‌ها، با استفاده از یک الگوی معماری ویژه، فضای کالبدی مناسب این عملکردها ساخته شد و به این ترتیب، نخستین نمونه فضاهای شهری جدید، در تبریز و در قالب «پاساز» شکل گرفت. ساختمان دو طبقه در برگیرنده واحدهای تجاری در همکف و واحدهای دفتری - خدماتی در طبقه بالا، الگوی معماری یگانه‌ای بود که در سرتاسر محور به کار گرفته شد. حتی در ساختمان مدرسه فرانسوی‌ها نیز از همین الگو استفاده شد و طبقه همکف ساختمان مدرسه محل استقرار فروشگاه‌هایی شد که پیش از این نمونه‌ای از آن در شهرهای کشور وجود نداشت. «پاساز» تحت تأثیر گذر (Passage)‌های شهری اروپایی که در هسته‌های تاریخی شهرهای اروپا به فراوانی دیده می‌شود، یا دست کم تحت تأثیر ترجمان شرقی شده‌این معماری به گونه‌ای که در شهرهای مانند باکو، تفلیس یا استانبول وجود داشت، شکل گرفت. به واسطه استقرار کلیسای کاتولیک و مدرسه فرانسوی و رفت و آمد روزانه اتباع



فرانسه و تکرار واژه‌های فرنگی در فضای محله بود که نام «پاساز» بر روی کوچه پستخانه قدیم ثبت شد.

سال‌های انقلاب مشروطیت و دو دهه پس از آن، پرجب و جوش ترین دوره تاریخ «پاساز» به شمار می‌رود. وجود کنسولگری‌های روس و انگلیس در این نقطه و نقش کلیدی آنها در وقایع مشروطیت، سبب تبدیل مسجد صمصمam خان به یکی از کانون‌های اصلی مشروطه خواهان شد و «پاساز» که «انجمن ایالتی» را به مسجد و دو کنسولگری یاد شده مرتبط می‌ساخت، به صورت مهم ترین محور حرکت مشروطه خواهان درآمد.

در خارج از محور «پاساز» نیز عناصر شهری متعددی پیش از دوره پهلوی ساخته شده بودند. از آن جمله می‌توان به هتل پالاس، و ساختمان‌های واقع در جبهه شمالی هتل پارک و هتل جهان نما اشاره کرد.

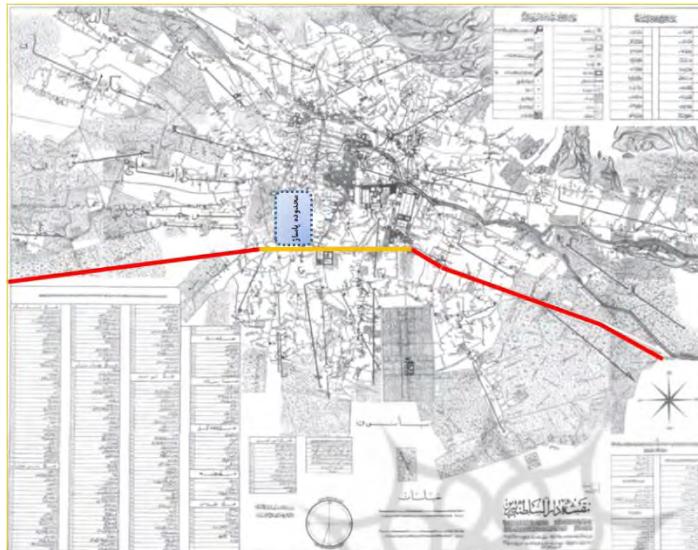
در این دوره تاسیس بلدیه تبریز، بعنوان نهاد مسئول مدنی در امر مدیریت شهری، پس از انجمن ایالتی آذربایجان گام مهمی در سپردن امور شهری به دست نیروهای مردمی برخاسته از انقلاب مشروطه و افزایش مشارکت اجتماعی شهروندان بود که سبب ایجاد هویت شهری در جهت تحقق اهداف مدنی و مشارکتی کردن امور مربوط به مدیریت شهری گردید از جمله اقدامات بلدیه تبریز ۱-ساختن و پاک نگه داشتن کوچه‌ها^۲-رسیدگی به امر تنظیفات شهری و حفظ حقوق شهروندی^۳-مبازه با گران فروشی و مایحتاج مورد نیاز شهروندان^۴-مراقبت از عدم قحطی آذوقه شهر^۵-تقویت هویت شهری و دوری از هویت محله‌ای^۶-کمک به گسترش معارف و مساعدت در دایر نمودن کتابخانه‌ها و موزه و حفظ و مرمت مساجد و مدارس و بناهای تاریخی می‌باشد.

بانگرشی بر موارد ذکر شده در دوره مشروطه نقش تولید اجتماعی در فضای شهری بدليل کثرت روزنامه‌ها و تأسیس انجمنهای ایالتی و محله‌ای -شکل گیری بلدیه و انجمن بلدیه که تأکید بر آگاهی شهری داشته پررنگ تر بوده و خانه‌های انجمن‌ها نیز در این تولیدات اجتماعی نقش اساسی داشتند. در بحبوحه انقلاب تولید اجتماعی دیگری در قالب جدایی محلات به واسطه ایدئولوژی از جانب حاکمیت ایجاد گردید.

تائید بر شبکه ارتباطی و تأسیس ایستگاه راه آهن و شکل گیری خیابان به مفهوم جدید و فضاهای تعاملی در محدوده پاساز و ساخت مدارس و هتل‌ها نمودگستالت از روند قبلی و تولید فیزیکی جدید بود.



نقشه شماره ۲: تولیدات فیزیکی ایجاد شده در اواخر قاجار (مشروطه)



توضیح: نقشه شهر تبریز تهیه شده در سال ۱۳۰۹ ش. م، در این نقشه خیابان کشی های صورت گرفته توسعه امیرلشگر طهماسبی توسعه رنگ نارنجی مشخص شده است. این مسیر گذر تاریخی «خیابان» واقع در شرق تبریز را به محور قوتفا در غرب متصل می نمود (مأخذ نقشه: فخاری و دیگران: ۷۹، ۱۳۸۵). محل بلوک پاساز نیز در این نقشه قابل تشخیص می باشد.

- تعیین نوع مکانیسم قدرت در فضاهای شهری اواخر قاجار و مشروطه

با تحلیل شاخص‌های بدست آمده از مرحله قبل و با توجه به مقوله‌های فرعی اختصاص یافته به حل مسئله و تکنیک‌هایی که مکانیسم‌های قدرت با استفاده از آنها به حل مسئله روی آورده اند، می‌توان اقدام به تعیین تکنولوژی قدرت و نهایتاً مکانیسمی که در فضای هر دوره توفيق استراتژیک دارد نمود.

جدول شماره ۳: تعیین نوع مکانیسم قدرت با توجه به تکنیک‌های مورد استفاده در فضاهای شهری اواخر قاجار و مشروطه

مکانیسم قدرت	تکنیک‌های حل مسئله	تعیین تکنولوژی قدرت
مکانیسم قدرت حاکمیت مند	(۲) اعطای طلبین و مجازات (۸) وضع قانون	نوع مکانیسمی که در فضای شهری اواخر قاجار و مشروطه حاکم بوده است نوعی تکنولوژی قدرت است که ترکیبی از هر دو مکانیسم می‌باشد. لیکن با توجه به فضای آزادیخواهی و نظم طلبی در این دوره می‌توان گفت که توفيق استراتژیک در این دوره با مکانیسم انتظامی بوده است.
مکانیسم قدرت انتظامی	(۱) نظارت (۴) نظارت (۵) نظارت (۶) نظارت (۷) نظارت	

* قدرت امنیتی در فضاهای شهری دوره‌های مورد مطالعه قاد معنا بوده لذا تنها به بررسی دو نوع مکانیسم قدرت حاکمیت مند و انتظامی پرداخته‌ایم.

Source: Author



- شهر تبریز در دوران پهلوی اول:

با به حکومت رسیدن رضاخان اقدامات مدرنیستی به طور گسترده در تبریز و سایر شهرهای ایران شروع شد. بررسی سیر تحول اقدامات سیاست گذاری‌های انجام شده در دوره پهلوی اول نشانگر دگرگونی عمیق در روند تحولات معماری و شهرسازی آن دوره بوده است. در دوره پهلوی اول به شکل رسمی و آشکار معماري چدید در مقابل زیر بنایی با روند سنتی قرار گرفته و دیدگاههای نوین سیاسی و اجتماعی به نمایش در آمد

استراتژی دوره پهلوی با عنوان مدرن شدن و گسترش مدرنیسم در ایران به طور عام و تبریز به طور خاص بعضی از کارکردها را از بین برد و کارکردهای جدید را جایگزین آنها کرد.

جدول شماره ۴: تعیین شاخص‌های شبکه براساس کدگذاری نظری اسناد تاریخی پهلوی اول

مفهوم اصلی	مفهوم فرعی	
مسئله سازی (شناسایی کنشگران کانونی)	عصر اصلاحات، با وجود آمدن مجلس ملی در آبان سال ۱۲۸۸ شروع شد، شاید هم چنین به نظر می‌رسید! ربرا چنان طولی نکشید که انتظارات بزرگ در حرارت کشمکشهای داخلی و فشارهای خارجی پُرمد.	بروز مسئله
	در حالیکه انقلاب ۱۲۸۴-۱۲۸۵ مشروطیتی لیبرال را جایگزین استبداد قاجار کرده بود، کوتای ۱۳۹۹ را برای اینهمان ساختارهای پارلمانی و استقرار خودکامگی پهلوی هموار می‌کرد.	
	به گفته وزیر مختار انگلیس، «حکومت مرکزی در خارج از پایتخت وجود نداشت»	
	در گیریهای داخلی با تهدیدهای خارجی روییه همزمان بود	
	اشغال کشور از سوی روس و انگلیس، اعتراض عمومی را برانگیخت	
بهره وری (تعیین واسطه‌ها)	در می‌انه بحران، کلیل (سرهنگ) رضا خان، نیروی تقیری سه هزار نفره خود را به سوی تهران حرکت داد و پیش از حرکت احتمالاً با افسران انگلیسی مشورت کرد. رضا خان با کسب حمایت افسران زاندارمری و مشاوران نظامی انگلیسی، در شب سوم اسفند وارد تهران شد.	حل مسئله
	(۱) ایجاد «نظم نوین» با تکیه بر سه رک ارتض جدید، بروکارسی دولتی و حمایت دربار و اداره جامعه با ایزارهای گسترش مدیریت، نظام و سلطه.	
ثبت (ایجاد روابط آزاد)	(۲) اتمکر گرایی و تأسیساتیسم ایرانی	حل مسئله
	(۳) دخالت گسترده دولت در اقتصاد و تشکیل انحصارات دولتی، به ویژه از سال ۱۳۰۹ به بعد.	
	(۴) نقش مهم درآمدهای نفتی در تأمین هزینه‌های دولت، به ویژه صنعت و گسترش وسائل ارتباطی و حمل و نقل	
	(۵) افزایش سرمایه‌های شخصی رضاخا و تمایل او به سرمایه‌گذاری در صنعت	
	(۶) اگر فتن مالیات زیاد از مردم و انصصاری ساختن کالاهای مصرفی آنها	
عوامل ایجاد ثبات در شبکه	(۷) جلوگیری از هدایت سرمایه‌های خصوصی به عرصه صنعت و تجارت	
	(۸) در شانزده سال بعد، از مجلس ملی ششم تا سیزدهم، نتیجه هر انتخابات و بهاین ترتیب ترکیب هر مجلس را شاه تعیین می‌کرد	
	(۹) روال کار او این بود که به کمک رئیس شهریاری فهرستی از کاندیداهای نمایندگی مجلس را تهیه و به وزیر کشور ابلاغ کند. وزیر کشور همین نامها را به استانداران استان‌ها ارسال می‌کرد. استاندار نیز فهرست را به انتخابات که پُر از کارمندان وزارت کشور بود و به کار رأی گیری نظارت می‌کرد، تحویل می‌داد.	
	(۱۰) وزیر مختار انگلیس گزارش داد که «مجلس ایران را نمی‌توان جدی گرفت. نمایندگان ازد نیستند، همچنانکه انتخابات مجلس آزاد نیست. وقتی شاه بخواهد چیزی تصویب شود، تصویب می‌شود. اگر مخالف باشد، رد می‌شود و اگر بی‌نظر باشد، مذکارهای مفصل و بی‌هدف صورت می‌گیرد»	
	به وجود آمدن نارضایتی در می‌ان بازاریان سنتی به دلیل انتحصارات حکومتی و وضع مالیت بر درآمد (در تبریز کارخانه‌های نساجی منجر به از بین رفتن پساری از کالاهای صنایع دستی شد).	
عوامل ایجاد بی ثباتی در شبکه	پیدایش نارضایتی عمیق در بین علما به عنوان رهبران اعتقدای طبقه متوسط به دنبال اصلاحات غیرمذهبی	
	ظهور طبقه کارگر صنعتی ناراضی به دلیل ساعات کاری زیاد و دستمزدهای کم و ...	
	ظهور رنگش بین اقلیتهای دینی و زبانی در پی اقدام رضاخا برای یکسان سازی ملی، خصوصاً در شهر تبریز.	

● جنبه‌های سیاسی (ایدئولوژی) ▲ جنبه‌های فرهنگی - اجتماعی ■ جنبه‌های اقتصادی



- تولیدات فضایی ایجاد شده در شهر تبریز در دوران پهلوی اول

با استقرار حکومت پهلوی در ایران، تغییرات اساسی در کلیه شئون اجتماعی و اقتصادی کشور آغاز گشت و تبریز که شهر اول کشور بعد از پایتخت بود، این تغییرات را در خود پذیرفت. این تغییرات آثار خود را در کالبد شهر نیز به جا گذاشت. تغییراتی که عمدتاً انجام می‌گرفت، مدرنیستی بود و عملاً چون جامعه کشش و پذیرش این تحولات را در خود نداشت، به تحولات شبه مدرنیستی تبدیل شد؛ یعنی کلیه آثار فرهنگی و سنتی با عنوان از حیز انتفاع افتادن، تخریب شدند و از بین رفند.

دولت پهلوی اول براساس ایده نوسازی منطبق با الگوهای غربی، به تغییر شهرها همت گمارد. در این نوسازی، زندگی شهری با وسایل و ابزار مدرن که از جمله آنها ورود اتوبویل به شکل گسترده در شهرها بود، تأثیر خود را بر بافت و فضای شهری از طریق خیابان سازی گذاشت؛ مهم ترین وجه نوسازی شهری، خود را در احداث خیابان‌های جدید و وسعت دادن به خیابان‌های موجود نمودار کرد. این وجه از نوسازی شهری، مستلزم تخریب املاک شهروندان بود که اعتراضاتی را در پی داشت. بخشی از اعتراضات مربوط به تخریب املاک، در عریضه‌هایی منعکس شده است که به مجلس شورای ملی واصل می‌شد (Safari & et al., 2014). عمدۀ قروض بلدية تبریز مربوط به «قیمت دکاکین و خانه‌های اشخاص می‌باشد که در نتیجه وسعت خیابان شهر تبریز از بین رفته‌اند» (Etelaat News Paper, 1927). آنچه از بررسی تعداد و آمار عرضه‌ها در دوران پهلوی اول مشاهده می‌شود، این است که تعداد این عرضه‌ها در شهر تبریز نسبت به شهرهای دیگر ایران از کمیت بالایی برخوردار است. شاید علت این امر سابقه آذربایجان به عنوان مهم ترین ایالت و مرکز آن تبریز به عنوان مهم ترین شهر بعد از دارالخلافه باشد. وجود بلدية و انجمن‌های شهری، موجب شده که به نسبت سایر شهرها، اقدامات نوسازانه بیشتری در آن صورت گرفته و به تبع آن شکایات بیشتری داشته باشد. از احداث نخستین خیابان تبریز به نام خیابان پهلوی طی سال‌های ۱۳۰۵ تا ۱۳۰۷ ش، سخن گفته شده است؛ همچنین، حضور شهردارانی چون محمد علی تربیت با سابقه مشروطه خواهی اش، در آزادی عمل مردم در بیان اعتراضات نقش داشت (Safamanesh & et al., 2000).

عرض، طول و مسیر خیابان با تکیه بر جنبه اقتصادی آن علاوه بر اینکه رقیب جدی و گسترده برای راسته بازارها شد، به نوعی به نمایش شهری و تعریف تازه‌های در فضاهای باز شهر دست پیدا کرد که بازار قدیم فاقد آن بود. رفته رفته خیابان به عنوان مکانی که در کناره‌های آن مکان‌های جدید اقتصادی تأسیس می‌شد، رشد و گسترش پیدا کرد (Shabanee & Emamali, 2012, p. 86)



جاده تهران به تبریز بعنوان اولین شاهراه حیاتی اقتصادی، کشیده شد و خیابان پهلوی در امتداد راه تهران - تبریز در داخل شهر احداث گردید.

خیابان نظامی (بعدها شاپور و ارتش شمالی امروزی) از محله نوبر شروع و به خیابان پهلوی متصل شد. از خیابان پهلوی، خیابانی منشعب شد و از بازار عبور کرده، به محله شتریان رسید. از می‌دان دانشسرا تا خیابان منصور (شهید بهشتی امروزی)، خیابانی با نام دانشسرا کشیده شد. خیابان شاه بختی (جمهوری امروزی) و خیابان تربیت تعریض و ساخته شدند. همچنین در همین دوره گورستان گجیل که به صورت نیمه متروک درآمده بود، به پارک (باغ گلستان) تبدیل شد و در گورستان متروکه نوبر عمارت شهرداری تبریز توسط معماران آلمانی طراحی و ساخته شد.

بعد از جنگ جهانی دوم، دهه دوم قرن چهاردهم با کمی وقفه اقدامات شهرسازی در تبریز دوباره شروع شد. ساختمان استانداری روی ویرانه‌های عالی قاپو، ساختمان‌های بانک ملی و اداره دارایی در محل «جبهه خانه» قدیم احداث شدند. ساختمان شهربانی نیز در همین محدوده ساخته شد. در محل دیوانخانه قاجاری چند واحد آموزشی مدرن احداث گشت. همچنین بخش شمالی خیابان شاهپور، از می‌دان شهرداری تا مقابل استانداری امتداد یافت و می‌دان توپخانه (شهدای فعلی) شکل گرفت (Mashkour, 1973, pp. 272-263; Safamanesh & et al., 1997).

اقدامات شهرسازی این دوره به طور کلی بافت سنتی را از هم گسیخت و خیابان‌ها را بر بافت سنتی تحمل کرد. بافت ارگانیک ارتباطی پیاده رو از بین رفت و خیابان‌های اتومبیل رو منظم جای آنها را گرفت. این اقدامات زمینه را برای سازگاری با تحولات جدید و مدرنیستی فراهم آورد. در سال ۱۳۰۲ ه.ش کتابخانه تربیت که نخستین کتابخانه ایران به سبک امروزین است ساخته شد. تاسیس دانشسرای پسران، باغ ملی و گردشگاه عمومی شهر همراه با فضاهایی مانند تئاتر، کتابخانه، بیمارستان شیر و خورشید نیز در محوطه پیرامون ارگ علیشاه صورت گرفت در سال ۱۳۰۴-۱۲۹۷ ه.ش از هشت کارخانه بزرگ وجودی که در ایران تاسیس شده بود ۵ کارخانه در تبریز قرار داشت. از جمله کارخانه کبریت سازی، نخ‌رسی و سیلوی تبریز. که این امر در آن زمان تبریز را به کانون صنعتی ایران تبدیل کرد.

خیابان کشی‌ها در تبریز به همراه ایجاد مراکز اداری اولین آثار اقدامات مدرنیستی رضا شاه بر روی شهر تبریز بود. خیابان‌های ایجاد شده در تبریز و دیگر شهرهای بزرگ کشور برای پذیرش تحولات بروز زا در کشور ایران بود (همان).

به طور کلی از سال ۱۳۰۰ تا ۱۳۴۰ مدرنیسم در تبریز گسترش‌هایی را در جامعه و حیات شهری به وجود آورد که فاصله موجود می‌ان شهرو نفوذ و همسانی‌های عملکردی شهر را از بین



برد و دوگانگی‌ها در جوانب حیات شهری پدیدار گشت. در این دوره بدون هیچ اندیشه شهرسازانه و به صورت گسیخته و نامنسجم به خیابان کشی‌های مدرن و صلیبی شکل که اولین مظاهر مدرنیستی شهرسازی در شهر تبریز بود، دست زدند که در نتیجه آن بافت تاریخی و سنتی شهر از هم گسیخت و محله بندی و واحدهای همسایگی و مجموعه‌های شهری موجود از هم دریده شد؛ به طوریکه در مرکز شهر تبریز تا سال ۱۳۳۰ بیش از بیست خیابان و شش می‌دان مدرن ساخته شد که بدون هیچ اعتنایی به بافت مرکز شهر و مجموعه‌های قدیمی، آنها را تخریب کرد. مجموعه دیوانخانه تبریز از بین رفت و بازار تبریز درون خیابان‌های جدید محصور شد و در بعضی بخش‌ها قسمتی از بازار تخریب شد و روی ویرانه‌های دیوانخانه و اطراف آن به ساخت و ساز منفرد ساختمان اداری پرداختند. (*ibid*).

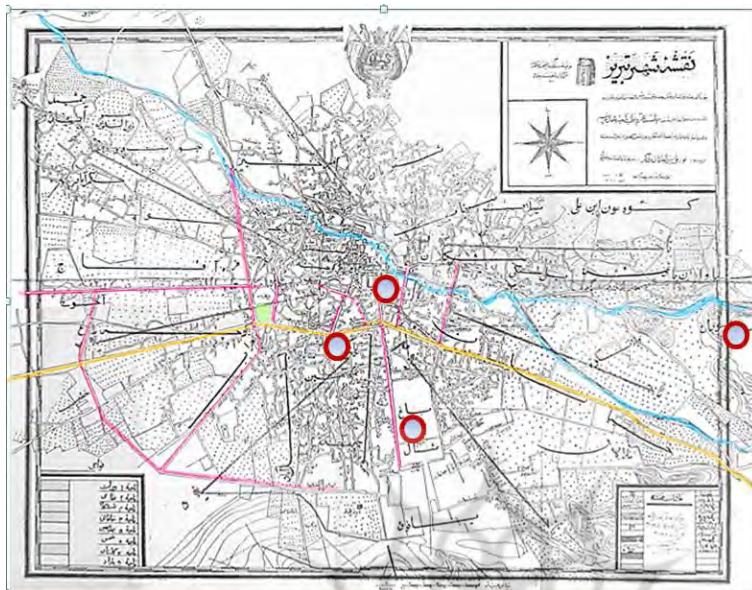
به هنگام احداث خیابان شاهپور و در تقاطع خیابان پهلوی می‌دان مدوری ساخته شد که بعد از چند سال با احداث ساختمان شهرداری و تعییه ساعت بر برج آن، می‌دان به نام ساعت و به عنوان مرکز شهر مشهور شد (Tabriz, 1929, p. 1). طی سالهای ۱۳۱۱ و ۱۳۱۲ با احداث بخش شمالی خیابان شاهپور از می‌دان شهرداری تا محل برخورد با خیابان شاه بختی مقابل دارالحکومه، می‌دانی به نام توپخانه قدیم شکل گرفت که بعداً نام قیام(بعد از کودتای ۱۳۳۲) و شهدای فعلی نام گرفت (Mashkour, 1973, p. 268).

به‌این ترتیب عمله تولید که در این دوره صورت گرفته است خیابان کشی‌ها، ایجاد می‌ادین و ایجاد ساختمان‌های شاخص مانند عمارت شهرداری – دانشسرای-کتابخانه – آمفی تئاتر و بیمارستان است. در نقشه زیر برخی از نمودهای این تغییرات فیزیکی نمایان است. در این نقشه، نظم نوینی که رضاشاه به دنبال آن بود، به لحاظ تولید فیزیکی کاملاً مشهود است. خیابان کشی‌های ایجاد شده، فضاهای خط‌های هندسی جدید، ساختار اصلی شهر را دچار تغییراتی کرده است که با نقشه دوران مشروطه کاملاً متفاوت می‌باشد.

پرستال جامع علوم انسانی



نقشه شماره ۳: تولیدات فیزیکی ایجاد شده در دوران پهلوی اول



توضیح: نقشه شهر تبریز تهیه شده در سال ۱۳۰۹ ش. / ۱۹۳۱ م. در این نقشه خیابان‌کشی‌های صورت گرفته توسط امیر‌لشکر طهماسبی توسط رنگ نارنجی مشخص شده است. این مسیر گذر تاریخی «خیابان» واقع در شرق تبریز را به محور قوتفا در غرب متصل می‌نمود (Fakhari tehrani, 2000, p. 79).

و خیابان‌کشی‌های صورت گرفته توسط محمدعلی خان تربیت توسط رنگ سرخابی مشخص شده است. اسمی خیابان‌های شمالی - جنوبی از شرق به غرب عبارتند از منصور، خاقانی، شاهپور (ارتش)، تربیت، فردوسی، و منجم (Fakhari tehrani, 2000, p. 79).

عمارت‌های حکومتی تخریبی در دوره رضا شاه و احداث بناهای جدید.

- تعیین نوع مکانیسم قدرت در فضاهای شهری پهلوی اول

در فضاهای شهری این دوره نیز همانند دوره قبل با توجه به مقوله‌های فرعی اختصاص یافته به حل مسئله و تکنیک‌هایی که مکانیسم‌های قدرت با استفاده از آنها به حل مسئله روی آورده اند، اقدام به تعیین تکنولوژی قدرت و نهایتاً مکانیسمی که در فضای دوره توفيق استراتژیک دارد پرداخته می‌شود.

جدول شماره ۵: تعیین نوع مکانیسم قدرت با توجه به تکنیک‌های مورد استفاده در فضاهای شهری پهلوی اول

مکانیسم قدرت	تکنیک‌های حل مسئله	تعیین تکنولوژی قدرت
مکانیسم قدرت حاکمیت مند	(۱) وضع قانون (۲) اطاعت طلبیان (۳) اطاعت طلبیان (۴) اطاعت طلبیان (۵) اطاعت طلبیان (۶) اطاعت طلبیان (۱۰) اطاعت طلبیان	نوع مکانیسمی که در فضای شهری پهلوی اول حاکم بوده است نوعی تکنولوژی قدرت است که ترکیبی از هر دو مکانیسم می‌باشد. لیکن با توجه به فضای حاکمی‌تی و اقتداری حاکم در این دوره می‌توان گفت که توفيق استراتژیک در این دوره با حاکمیت مند بوده است.
مکانیسم قدرت انطباطی	(۸) نظارت (۹) نظارت	

Source: Author



- تعیین مؤلفه‌های قدرت در فرایند تولید فضای شهری

نمودار شماره ۳: تعیین مؤلفه‌های قدرت در فرایند تولید فضا





• نتیجه گیری

فضای شهری بیش از آن که یک ساخت فیزیکی باشد، بازنمایی رابطه حکومت و مردم و نحوه سامان دادن زندگی جمعی است. فضای شهری بیش از آن که مجموعه‌ای از بناها و ساختمان باشد متنی است قابل قرائت. این متن نه تنها روابط قدرت را آشکار می‌سازد بلکه زندگی روزمره مردم و نحوه مقاومت آنان را نیز به رخ می‌کشد.

مطالعه فرایند تولید فضا در دو دوره اواخر قاجار (مشروطه) و پهلوی اول نشان دهنده این است که یک مسئله تقریباً یکسان منجر به تشکیل شبکه‌های مختلفی شده است. علت این امر متفاوت بودن دلالت کنشگران مختلف در تولید این شبکه (فضا) است. در اواخر دوران قاجار که تبریز برای یک انقلاب (مشروطه) آماده می‌شد، کنشگرانی از طبقات اجتماعی مسئولیت ایجاد این شبکه را بر عهده گرفتند. در نتیجه تولیداتی که در این فضا صورت می‌گرفت غالباً تولیدات اجتماعی بودند. حتی سرمایه‌گذاری‌هایی که برای تثبیت این شبکه انجام می‌شد از طرف همین طبقات اجتماعی بود. در حالی که عدم توافق‌ها و بی ثباتی‌هایی از جانب حاکمیت بر این فضا اعمال می‌شد. با این حال آنچه تعیین مؤلفه‌های قدرت در شبکه (فضا) این دوره برای ما آشکار می‌سازد، دلالت تمامی کنشگران در تولید فضای شهری از طریق تولید اجتماعی و نشانه شناسی و در برخی از موارد فیزیکی است. لذا در این دوره با توجه به روحیه آزادی طلبی و نظم خواهی کنشگران ایجاد کننده شبکه، توفق استراتژیک با مکانیسم قدرت انصباطی بوده و کنشگران با توصل به این مکانیسم به تولیدات خود شکل داده اند.

در دوره پهلوی اول شاهد حضور دولت به عنوان کنشگر کانونی در تولید فضای شهری هستیم. ایجاد ثبات در این شبکه از طریق اقتصاد انحصاری و فروش نفت تأمین می‌گردد که تماماً در انحصار دولت است. و نمایندگان آن نیز نماینده دولت هستند. در این میان عدم توافق‌هایی از جانب بازاریان به دلیل وضع مالیات بر درآمد و کالاهای مصرفی و همچنین از جانب علماء به علت اصلاحات غیر مذهبی به وجود می‌آید. از عمدۀ ترین عدم توافق‌هایی که در شهر تبریز به دنبال اصلاحات این دوره ایجاد شده است می‌توان به عرضه‌هایی که از جانب مردم به مجلس در خصوص زیان ناشی از خیابان کشی‌ها اشاره کرد. با این حال این نامه‌ها نیز نتوانسته اند منجر به تغییر در فضا شوند و تنها در حد اعتراض باقی ماندند. آنچه از بررسی مؤلفه‌های قدرت در این دوره آشکار می‌شود حکایت از نقش دولت به عنوان تنها کنشگر مؤثر در تولید فضاهای شهری و عمومی دارد که اغلب این تولید به صورت خیابانکشی‌ها و إعمال تخریب بر فضاهای شهری ایجاد شده در دوره قاجار و دوره‌های قبل می‌باشد. توجه به نوع تکنولوژی قدرت حاکم بر این دوران نشان از تفوق استراتژیک مکانیسم قدرت حاکمیت مند بر فضاهای شهری این دوره در تبریز دارد. در نهایت با توجه به نقشی که مطالعه حاضر در ایجاد ارتباط بین کنشگر و



10.30495/jsc.2024.1994017.2130



فضاهای شهری دارد می‌توان اشاره نمود که مکانیسم‌های شبکه قدرت با ایجاد جریان‌های نهادی و کنشگران خود به تولید فضای شهری می‌پردازد.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتال جامع علوم انسانی



• منابع

- Callon, M., 1986. Some Elements of Sociology of Translation. Domestication of the Scallops and the Fishermen of St. Brieuc Bay. In: J. Law & ed., eds. *Power, Action and Belief: A New Sociology of Knowledge?*. London: Routledge, pp. 196-233.
- Callon, M., 1986. Some Elements of Sociology of Translation. Domestication of the Scallops and the Fishermen of St. Brieuc Bay. In: J. Law & ed., eds. *Power, Action and Belief: A New Sociology of Knowledge?*. London: Routledge, pp. 196-233.
- Callon, M. & Law, J., 1982. On Interests and Their Transformation: Enrolment and Counter-Enrolment.. *Social Studies of Science*, Volume 12(4), pp. 615-625.
- Chase, J., Crawford, M., Kaliski, J. & ed., 2008. *Everyday Urbanism*. New York: Monacelli Press.
- Chase, J., Crawford, M., Kaliski, J. & ed., 2008. *Everyday Urbanism*. New York: Monacelli Press.
- De Laet, M. & Mol, A., 2000. The Zimbabwe Bush Pump. *Social Studies of Science*, Volume 30(2), pp. 225-263.
- Eco, U., 1984. *The Role of the Reader: Exploration in Semiotics of Texts*. Indiana: Indiana University Press.
- Etelaat News Paper, 1927. Volume 27th of aban.1927. no.380, p. 3.
- Fakhari tehrani, F., 2000. Naghsheye darolsaltaneye tabriz 1327 ghamari asadollah marage. *Asar* , Volume 21(31,32), pp. 181-177.
- Fakhari tehrani, F., Parsi, F. & Bani masoud, A., 2007. *Bazkhani nagshehaye tarikhie shahre tabriz*. Tehran: sherkate omrane shahri Iran.
- Flyvbjerg, B., 2001. *Making Social Science Matter: Why Socail Inquiry Fails And How It Can Succeed Again*. Cambridge: Cambridge Univ Pr..
- Foucault, M., 1980a. Two Lectures. In: *Power/knowledge: Selected Interviews and Other Writings, 1972-1977*. Harvester: Brighton.
- Foucault, M., 1980b. The Confession of the Flesh. In: *Power/Knowledge:Selected Interviews and Other Writings, 1972-1977*. New York: Random House, pp. 194-228.
- Foucault, M., 1991. *Discipline and Punish: The Birth of the Prison*. London: Penguin Books London.
- Harrison, B., 2011. *Power and Society: An Introduction to the Social Sciences*. Boston: Wadsworth.
- Harrison, B., 2011. *Power and Society: An Introduction to the Social Sciences*.. Boston: Wadsworth.
- Harvey, D., 2009. *Social Justice and the City*. Georgia: University of Georgia.



10.30495/jsc.2024.1994017.2130



- Hubbard, P., Kitchin, R. & Valentine, G., 2004. *Key Thinkers on Space and Place*. London: Sage Publication Ltd..
- Khoshamadi, M., 2009. *Gofteman, Faghr, Ghodrat: ba tamarkoz bar jame shenasiee zaban Bourdieu*. tehran: Bineshe no Press.
- Latour, B., 1988. *The pasteurization of France*. Cambridge, Mass: Harvard Univ Press.
- Law, J. & ed., 1986. *Power, Action and Belief: A New Sociology of Knowledge?*. London: Routledge and Kegan Paul.
- Law, J., Hassard, J. & eds., 1999. *Actor Network Theory and After*. Oxford: Blackwell.
- Lefebvre, H., 1970. *The Urban Revolution*. Minneapolis: The University of Minnesota Press.
- Lefebvre, H., 1991. *The Production of Space*. Oxford: Blackwell.
- Lefebvre, H., 2019. *Space production, translated by M. Abdollahzade*. Tehran: Tehran city Studies and Planning Center.
- Littlefield, D. & Lewis, S., 2007. *Architectural Voices: Listening to Old Buildings*. Chichester: Wiley.
- Madanipour, A., 2008. *Urban space design (An approach to social and spatial processes) translated by F. Mortezaee*. Tehran: Urban Planning and Processing Publications.
- Madanipour, A., 2010. *Public and private spaces of the city, Translated by, F. Nourian*. Tehran: Tehran Municipality Information and Communication Technology Organization Press..
- Manochehri miandoab, A. & et al., 2018. Tahlili bar farayande tolide fazaye sarmayedari dolati dar iran, morede shahre Tehran. *Barnamerizi va amayeshe faza*, Volume 1.
- Mashayekhi, A., 2017. *Tabarshenasi khakestari ast*. Tehran: Nahid.
- Mashkour, M., 1973. *Tarikhe Tabriz ta payane gharne nohome hejri*. Tehran: anjomane asare melli.
- Mashkour, M. j., 1973. *Tarikhe Tabriz ta payane garne nohome hejri*. Tehran: Anjomane asare melli.
- Massey, D., 1994. *Space, Place and Gender*. Cambridge: Polity Press.
- McKay, G., 1998. *Diy Culture: Notes Towards an Intro*. In: G. McKay & ed., eds. *Diy Culture: Party & Protest in Nineties Britain*. London: Verso Books, pp. 1-53.
- Mitchell, D., 1995. The End of Public Space? People's Park, Definition of the Public and Democracy. *Annals of the Association of American Geographers*, Volume 85, pp. 108-133.



10.30495/jsc.2024.1994017.2130



- Mohammadzadeh, R., 2016. Barrasiye Tatbigiye tosee shanakeye ertebatie sonnati va jadid dar baft ghadime shahre tabriz. *nashriyeye elmi va pazhuheshi anjomane elmi memari va shahrsazi iran*, Volume Vol.10.
- Naghsh Jahan Pars Consulting Engineers, 2005. *Tarhe tafsilie mantageye tarikhifarhangi Tabriz*. Tabriz: Municipality Press.
- Pasaogullari, N. & Doratli, N., 2004. *Measuring Accessibility and Utilization of Public Spaces in Famagusta*. s.l.:Cities.
- Pettas, D., 2015. "Public Space as a Field of Urban Struggle." *Everyday life practices as the outcome of power relations*, Athens: PhD thesis, NTUA.
- Rahnamayee, M. T. & Ashrafee, Y., 2007. Fazahaye umumiye shahr va naghshe an dar shekligiriee jamee madani az didgahe barnamerizie shahri. *Journal of Geography*, 5th year, no 14&15(Geography), p. 2.
- Rice, L., 2015. *The Production of Informal Space: A Case Study of an Urban Community Garden in England*. Bristol: Faculty of Environment and Technology, University of the West England.
- Safamanesh, K. & et al., 1997. seyre tahavole boluke shahri pasaj dar shahre Tabriz. *Goftego Press*, Volume no 18.
- Safamanesh, K. & et al., 2000. Sakhtare kalbode shahri Tabriz va tahavolate an dar do sadeye akhir. *Goftego Press*, Volume no 18, pp. 46-47.
- Safari, S. & et al., 2014. *Eterazate mardom be nosazi shahri dar doreye pahlavie aval*. s.l.:Social History Research. Institute of Humanities and Cultural Studies..
- Shabanee, K. & Emamali, J., 2012. Siyasate Shahree dar tarikhe moasere Iran(1941-1920), ba takid bar fazaye umumi. *Bag Nazar*, Volume no 23, p. 86.
- Stadtentwicklung, S. f., 2007. *Urban Pioneers: Temporary use and Urban Development in Berlin*. Berlin: Jovis.
- Stadtentwicklung, S. f., 2007. *Urban Pioneers: Temporary use and Urban Development in Berlin*. Berlin: Jovis.
- Tabriz, 1929. 7 12, p. 20.
- Taherzade behzad, K., 1984. *Ghiyame azarbayan dar engelabe mashrute*. Tehran: s.n.